



ПОКРОВ ВІСНИК

www.cerkiew.olsztyn.pl

ч. 74/2015 Рік II

6 вересня 2015 р.

14-а Нд. по Зісланні
Свящмч. Євстихія

ГЛАС 5

Парохія Покрови Пресвятої Богородиці в Ольштині



Змінні частини

Тропар воскресний, гл. 5 Собезначальне Слово Отцю і Духові, * від Діви рожене на спасення наше, * оспіваймо, вірні, і поклонімся, * бо благоволив плотту зійти на хрест * і смерть перетерпіти, і воскресити умерлих * славним воскресенням своїм.

Слава, гл. 5: Кондак воскресний До аду, Спасе мій, зійшов Ти * і врата сокрушив Ти як всесильний, * умерлих як Творець воскресив з собою * і смерти жало сокрушив Ти, * і Адам від клятви ізбавився, Чоловіколюбче. * Тому і всі зовемо: Спаси нас, Господи.

I нині, гл. 5: Богородичний Радуйся, двері Господні непроходимі, * радуйся, стіно і покрове тих, що прибігають до Тебе, * радуйся, пристане, бурями не навіщувана * і подружжям незаймана, що родила плотту Творця твого і Бога. * Молитись не переставай за тих, що оспівують * і поклоняються різдву Твоєму.

Прокімен, гл. 5 Ти, Господи, захорониш нас і збережеш нас від роду цього і повік (*Пс. 11,8*).

Стих Спаси мене. Господи, бо не стало праведного (*Пс. 11,2*).

Алілуя Милості твої, Господи, повік оспівуватиму, сповіщу з роду в рід істину Твою устами моїми (*Пс. 88,2*).

Стих Бо сказав Ти: Повік милість збудується, на небесах приготовиться істина Твоя (*Пс. 88,3*).

Причастний Хваліте Господа з небес, хваліте Його в вишніх (*Пс. 148, 1*)

Друге послання апостола Павла до Корінтян 1:21-2:4



²¹ Той же, хто утверджує нас з вами во Христі і хто помазав нас, то Бог, ²² який поклав на нас свою печать і дав у наші серця завдаток Духа. ²³ А я прикладаю свідком Бога на мою душу, що я, щадивши вас, не прийшов більше в Корінт. ²⁴ Не начебто ми панували над вашою вірою, але ми хочемо співпрацювати - вам на радість; бо ви щодо віри стоїте міцно. ¹ Я постановив собі не приходити до вас знов у смутку; ² бо коли я вам завдаю смутку, то хто мене розвеселить, як не той, що зазнає від мене смутку? ³ Тож, написав я те, щоб, прийшовши, не мати смутку від тих, від яких мені належала б радість; бо я відносно вас певний, що моя радість - радість усіх вас. ⁴ З великого бо горя та туги серця написав я вам і крізь ревні слізози - не щоб ви сумували, а щоб знали мою до вас любов надмірну.



Евангелія від
Матея 22:1-14

¹ Ісус, озвавшися, знову заговорив до них у притчах: ² "Царство Небесне схоже на царя, що справив своєму синові весілля. ³ Він послав своїх слуг кликати запрошених на весілля, але вони не хотіли прийти. ⁴ Тоді він знову послав інших слуг, кажучи: Мовте запрошеним: Ось я обід мій зготував: зарізано волів та підгодовану худобу все готове, ідіть на весілля. ⁵ Та ті тим знехтували й пішли собі, хто на власне поле, хто до свого крамарства; ⁶ інші ж, схопивши слуг, познущалися з них і повбивали. ⁷ Розгніався цар і вислав військо, яке вигубило тих убивців, а їхнє місто спалило. ⁸ Тоді він мовив своїм слугам: Обід - готовий, але запрошенні були негідні. ⁹ Підіть, отже, на роздоріжжя і, кого лише здібаєте, кличте на весілля. ¹⁰ Вийшли ці слуги на дороги й зібрали всіх, кого тільки спіткали - злих і добрих, так що весільна світлиця була гостей повна. ¹¹ Як же ввійшов той цар, щоб подивитися на гостей, побачив там чоловіка, що не був убраний у весільну одіж, ¹² і сказав до нього: Як то ти ввійшов сюди, друже, не маючи весільної одяжі? А той мовчав. ¹³ Тоді цар промовив до слуг: Зв'яжіте йому ноги й руки та й киньте геть у темряву кромішню! Там буде плач і скрігіт зубів. ¹⁴ Багато бо покликаних, але вибраних мало."



Розклад богослужень

СУБОТА – 12.09.2015

Свв. Олександра, Івана, Павла, патріярхів Царгородських

8.00 – Служба Божа

+ Зенон Рацький

НЕДІЛЯ – 13.09.2015 15-а Нд. по Зісланні. Гл. 6

† Покладення пояса Пресв. Богородиці

10.00 – Служба Божа

+ З наших родин - жінки, чоловіки, батьки, діди, друзі і патріоти України

14.00 – Служба Божа

+ род. Дацків - Юрій, Стефан, Марія, Яків; а також за здоров'я, Боже благословення і усі потрібні ласки для Владислава Павловця з нагоди 90-х уродин.

НЕДІЛЯ – 6.09.2015 14-а Нд. по Зісланні. Гл. 5

Свящмч. Євстихія

10.00 – Служба Божа

В наміренні Матея і Агафії Дербі і Олі Курхан: за здоров'я і подяка за ласки.

За здоров'я Наташії Іваніцкої

14.00 – Служба Божа

+ Марія, Володимир Кантор

ПОНЕДІЛОК – 7.09.2015

Ann. Тита і Вартооломея

8.00 – Служба Божа у Сестер

За здоров'я, Боже благословення і усі потрібні ласки для Петра

ВІВТОРОК – 8.09.2015

Мучч. Адріяна й Наталії

8.00 – Служба Божа

За здоров'я, Боже благословення і усі потрібні ласки для Петра

СЕРЕДА – 9.09.2015

Преп. Пімена

8.00 – Служба Божа

За нашу Україну, за благословення Господнє для людей, мир і спокій

ЧЕТВЕР – 10.09.2015 Преп. Моїсея Мурина; св. Августина, сп. Іппонського

8.00 – Служба Божа

За здоров'я, Боже благословення і усі потрібні ласки для Марії Дженніфер з нагоди уродин

П'ЯТНИЦЯ – 11.09.2015

⊕ УСІКНОВЕННЯ ГОЛОВИ СВ. ЙОАНА ХРИСТИТЕЛЯ

10.00 – Служба Божа

+ Іван Гуляєвич

18.00 – Служба Божа

+ З род. Буньків і Мазурків

Оголошення

В адміністраційних справах нашої парафії просимо контактуватись з отцем **парохом Іваном Галушкою** моб. тел.: +48 609 939 021

Парафіян, які хотіли б **фінансово підтримати** побудову **бічних вівтарів у нашій церкві**, а також **ремонт сходів, огорожі** тощо, просимо переказувати кошти на будівельний рахунок парафії з допискою „darowizna na ...” (вказати мету переказу).

У неділю 13 вересня запрошуємо всіх дітей у віці від 6 до 12 років та їхніх батьків **на пластові сходини**, які відбудуться в годині 11.45 у парафіяльному домі.

На сходинах будемо разом гратись, майструвати і слухати розповіді про пластове життя. Пласт - це Український Скаутинг (подібно, харцери - це польські скаути), члени якого вірні Богові і Україні, допомагають тим, хто поруч. Організація була заснована у 1911 р. на принципах англійського скаутингу, а її метою стало сприяння всебічному, патріотичному вихованню та самовихованню української молоді на засадах християнської моралі. Запрошуємо дізнатися більше про Пласт.

В разі питань чи зауважень просимо контактуватись з п. Уляною Мартою Лайкіш (тел. 781 937 933).

Вісник - Бюлетень греко-католицької парафії Покрови Пресвятої Богородиці в Ольштині ul. Lubelska 12, 10-405 Olsztyn.

О.-парох Іван Галушка (моб. тел.: +48 609 939 021); о.-резидент Станіслав Тарапацький (моб. тел.: +48 606 613 004); склад та редактування: Андрій Фаранчук (моб. тел.: +48 502 328 396), Андрій Панасюк (e-мейл: panas@matman.uwm.edu.pl)

Рахунок на утримання парохії 42 1240 1590 1111 0000 1452 9124; рахунок на будову 15 1240 5598 1111 0010 5702 9077